

Søren Dallov Ibsen ApS

Jægersborg Alle 37, 2. tv.

2920 Charlottenlund

CVR-nr. 29691371

Årsrapport

1. januar 2024 - 31. december 2024

19. regnskabsår

Årsrapporten er fremlagt og godkendt
på selskabets ordinære generalforsamling
den 20. juni 2025

Søren Dallov Ibsen
Dirigent

Søren Dallov Ibsen ApS

Indholdsfortegnelse

| | |
|--------------------------|----|
| Ledespåtegning | 3 |
| Virksomhedsoplysninger | 4 |
| Ledelsesberetning | 5 |
| Resultatopgørelse | 6 |
| Balance | 7 |
| Egenkapitalopgørelse | 9 |
| Anvendt regnskabspraksis | 10 |
| Noter | 14 |

Søren Dallov Ibsen ApS

Ledelsespåtegning

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2024 - 31. december 2024 for Søren Dallov Ibsen ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2024 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2024 - 31. december 2024.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet anses som opfyldt.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Charlottenlund, den 20. juni 2025

Direktion

Søren Dallov Ibsen
Direktør

Søren Dallov Ibsen ApS

Virksomhedsoplysninger

| | |
|---------------------|---|
| Virksomheden | Søren Dallov Ibsen ApS Jægersborg Alle 37, 2. tv. 2920 Charlottenlund |
| Telefon | 28785816 |
| E-mail | dallovibsen@gmail.com |
| CVR-nr. | 29691371 |
| Stiftelsesdato | 14. juli 2006 |
| Hjemsted | Gentofte |
| Regnskabsår | 1. januar 2024 - 31. december 2024 |
| Direktion | Søren Dallov Ibsen |
| Revisor | Retio København ApS Flæsketorvet 68, 1. 1711 København V |
| CVR-nr. | 40088318 |

Ledelsesberetning

Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets væsentligste aktiviteter består i direkte eller indirekte gennem kapitalinteresser i anden virksomhed at drive ingeniør- og bygherrerådgivningsvirksomhed samt hermed beslægtet virksomhed.

Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Selskabets resultatopgørelse for regnskabsåret 1. januar 2024 - 31. december 2024 udviser et resultat på kr. 389.865, og selskabets balance pr. 31. december 2024 udviser en balancesum på kr. 27.330.958, og en egenkapital på kr. 26.346.459.

Årets resultat anses som tilfredsstillende og i overensstemmelse med ledelsens forventninger.

Begivenheder efter regnskabsårets afslutning

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for selskabets finansielle stilling.

Resultatopgørelse

| | Note | 2024 kr. | 2023 kr. |
|--|------|-----------------|-------------------|
| Bruttofortjeneste | | 10.521 | 1.039 |
| Personaleomkostninger | 1 | -345.011 | -660.012 |
| Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver | | -18.355 | -18.355 |
| Andre driftsomkostninger | | -32.972 | -51.728 |
| Driftsresultat | | -385.817 | -729.056 |
| Indtægter af kapitalandele i tilknyttede og associerede virksomheder | | 67.137 | -115.107 |
| Andre finansielle indtægter | | 1.049.039 | 2.024.574 |
| Andre finansielle omkostninger | | -243.448 | -5.489.524 |
| Resultat før skat | | 486.911 | -4.309.113 |
| Skat af årets resultat | 2 | -97.046 | -91.871 |
| Årets resultat | | 389.865 | -4.400.984 |
| Forslag til resultatdisponering | | | |
| Foreslået udbytte indregnet under egenkapitalen | | 700.000 | 122.000 |
| Reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode | | 68.387 | -115.107 |
| Overført resultat | | -378.522 | -4.407.877 |
| Resultatdisponering | | 389.865 | -4.400.984 |

Balance 31. december 2024

| | Note | 2024 kr. | 2023 kr. |
|--|------|-------------------|-------------------|
| Aktiver | | | |
| Grunde og bygninger | | 1.005.206 | 1.023.561 |
| Materielle anlægsaktiver | | 1.005.206 | 1.023.561 |
| Kapitalandele i tilknyttede virksomheder | 3 | 99.576 | 54.668 |
| Kapitalinteresser | | 154.833 | 132.604 |
| Kontraktlige aktiver | | 0 | 0 |
| Finansielle anlægsaktiver | | 254.409 | 187.272 |
| Anlægsaktiver | | 1.259.615 | 1.210.833 |
| Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder | | 82.398 | 122.552 |
| Tilgodehavender hos kapitalinteresser | | 100.000 | 0 |
| Udsudte skatteaktiver | | 98.985 | 154.521 |
| Tilgodehavende selskabsskat | | 10.000 | 0 |
| Tilgodehavende skat hos tilknyttede virksomheder | | 9.460 | 0 |
| Andre tilgodehavender | | 200.000 | 203.856 |
| Periodeafgrænsningsposter | | 0 | 2.472 |
| Tilgodehavender | | 500.843 | 483.401 |
| Andre værdipapirer og kapitalandele | | 22.694.336 | 24.572.519 |
| Værdipapirer og kapitalandele | | 22.694.336 | 24.572.519 |
| Likvide beholdninger | | 2.876.164 | 830.651 |
| Omsætningsaktiver | | 26.071.343 | 25.886.571 |
| Aktiver | | 27.330.958 | 27.097.404 |

Balance 31. december 2024

| | Note | 2024 kr. | 2023 kr. |
|---|------|-------------------|-------------------|
| Passiver | | | |
| Virksomhedskapital | | 125.000 | 125.000 |
| Reserve for nettoopskrivning efter den indre værdis metode | | 193.160 | 124.773 |
| Overført resultat | | 25.328.299 | 25.732.623 |
| Udbytte for regnskabsåret | | 700.000 | 122.000 |
| Egenkapital | | 26.346.459 | 26.104.396 |
| Gæld til realkreditinstitutter | | 876.604 | 910.250 |
| Langfristede gældsforpligtelser | 4 | 876.604 | 910.250 |
| Kortfristet del af langfristede gældsforpligtelser | | 33.646 | 8.750 |
| Selskabsskat | | 0 | 16.860 |
| Anden gæld, herunder skyldige skatter og skyldige bidrag til social sikring | | 74.249 | 57.148 |
| Kortfristede gældsforpligtelser | | 107.895 | 82.758 |
| Gældsforpligtelser | | 984.499 | 993.008 |
| Passiver | | 27.330.958 | 27.097.404 |
| Eventualforpligtelser | 5 | | |
| Sikkerhedsstillelser og pantsætninger | 6 | | |
| Forudsætninger for dagsværdiberegninger af aktiver og forpligtelser | 7 | | |

Egenkapitalopgørelse

| | Virksomheds kapital | Reserve for netto opskrivning efter indre værdis metode | Overført resultat | Udbytte for regnskabs- året | Ekstra- ordinært udbytte for udbytte for året | I alt |
|--|------------------------|--|----------------------|-----------------------------------|---|-------------------|
| Egenkapital 1. januar 2024 | 125.000 | 124.773 | 25.732.623 | 122.000 | 0 | 26.104.396 |
| Foreslået udbytte | 0 | 0 | -25.802 | 0 | 25.802 | 0 |
| Betalt udbytte | 0 | 0 | 0 | -122.000 | -25.802 | -147.802 |
| Årets resultat | 0 | 68.387 | -378.522 | 700.000 | 0 | 389.865 |
| Egenkapital 31. december 2024 | 125.000 | 193.160 | 25.328.299 | 700.000 | 0 | 26.346.459 |

Virksomhedskapitalen har været uændret de seneste 5 år.

Anvendt regnskabspraksis

Generelt

Årsrapporten for Søren Dallov Ibsen ApS for 2024 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B med tilvalg af enkelte regler i klasse C.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til tidligere år.

Rapporteringsvaluta

Årsrapporten er aflagt i danske kroner.

Generelt

Generelt om indregning og måling

Regnskabet er udarbejdet med udgangspunkt i det historiske kostprisprincip.

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til gevinster, tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste og -tab

Med henvisning til årsregnskabslovens § 32 er visse indtægter og omkostninger sammendraget i regnskabsposten bruttofortjeneste.

Bruttofortjenesten består af en sammentrækning af regnskabsposterne andre indtægter samt andre eksterne omkostninger.

Andre driftsindtægter

Andre driftsindtægter omfatter regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter, herunder fortjeneste ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver samt modtagne huslejeindtægter.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salg, administration, lokaler mv.

Anvendt regnskabspraksis

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter lønninger og øvrige lønrelaterede omkostninger, herunder pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere.

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver er foretaget ud fra en løbende vurdering af aktivernes brugstid i virksomheden. Anlægsaktiverne afskrives lineært på grundlag af kostprisen, baseret på følgende vurdering af brugstider og restværdier:

| | Brugstid | Restværdi |
|-----------|----------|-----------|
| Bygninger | 40 år | 0% |

Der afskrives ikke på grunde.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af immaterielle og materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet, og indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller -omkostninger.

Andre driftsomkostninger

Andre driftsomkostninger indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens væsentlige aktiviteter, herunder tab ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver samt ejendomsomkostninger.

Indtægter fra kapitalandele i tilknyttede, associerede virksomheder og kapitalinteresser

Indtægter fra kapitalandele omfatter den forholdsmæssige andel af resultatet efter skat samt eventuel regulering af intern avance/tab og fradrag af afskrivning på koncerngoodwill.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende værdipapirer, amortisering af realkreditlån samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv.

Udbytte fra andre kapitalandele indtægtsføres i det regnskabsår, hvor udbyttet deklareres.

Skat af årets resultat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat med fradrag af den del af årets skat, der vedrører egenkapitalbevægelser. Aktuel og udskudt skat vedrørende egenkapitalbevægelser indregnes direkte i egenkapitalen.

Selskabet er omfattet af de danske regler om tvungen sambeskatning af moderselskabet og de danske datterselskaber.

Den danske selskabsskat fordeles mellem overskuds- og underskudsgivende danske selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomst. Virksomheder med skattemæssige underskud modtager sambeskatningsbidrag fra virksomheder, som har kunnet anvende det aktuelle underskud (fuld fordeling).

Anvendt regnskabspraksis

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles ved første indregning til kostpris og efterfølgende til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget opgøres under hensyntagen til aktivets restværdi efter afsluttet brugstid og reduceres med eventuelle nedskrivninger. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet. Overstiger restværdien aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivning.

Ved ændring i afskrivningsperioden eller restværdien indregnes virkningen for afskrivninger fremadrettet som en ændring i regnskabsmæssigt skøn.

Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klart til at blive taget i brug. For egenfremstillede aktiver omfatter kostprisen omkostninger til materialer, komponenter, underleverandører, direkte lønforbrug samt indirekte produktionsomkostninger.

Kostprisen på et samlet aktiv opdeles i separate bestanddele, der afskrives hver for sig, hvis brugstiden på de enkelte bestanddele er forskellig.

Den regnskabsmæssige værdi af materielle anlægsaktiver gennemgås årligt for at afgøre, om der er indikation af værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning. Er dette tilfældet, gennemføres en nedskrivningstest til afgørelse af, om genindvindingsværdien er lavere end den regnskabsmæssige værdi, og der nedskrives til den lavere genindvindingsværdi. Denne nedskrivningstest gennemføres årligt på igangværende udviklingsprojekter, uanset om der er indikationer for værdifald.

Genindvindingsværdien for aktiviet opgøres som den højeste værdi af nettosalgsprisen og kapitalværdien. Er det ikke muligt at fastsætte en genindvindingsværdi for det enkelte aktiv, vurderes aktiverne samlet i den mindste gruppe af aktiver, hvor der ved en samlet vurdering kan fastsættes en pålidelig genindvindingsværdi.

Finansielle anlægsaktiver

Kapitalandele i tilknyttede virksomheder og kapitalinteresser

Kapitalandele i tilknyttede virksomheder og kapitalinteresser indregnes i balancen til den forholdsmæssige andel af virksomhedernes regnskabsmæssige indre værdi opgjort efter moderselskabets regnskabspraksis med fradrag eller tillæg af urealiserede koncerninterne avancer og tab og med tillæg eller fradrag af resterende værdi af positiv eller negativ goodwill opgjort efter overtagelsesmetoden.

Virksomheder med negativ regnskabsmæssig indre værdi indregnes til 0 kr., og et eventuelt tilgodehavende hos disse virksomheder nedskrives med moderselskabets andel af den negative indre værdi i det omfang, det vurderes uerholdeligt.

Såfremt den regnskabsmæssige negative indre værdi overstiger tilgodehavender, indregnes det resterende beløb under hensatte forpligtelser i det omfang, modervirksomheden har en retlig eller faktisk forpligtelse til at dække den tilknyttede virksomhed og kapitalinteressens underbalance.

Nettoopskrivning af kapitalandele i tilknyttede virksomheder og kapitalinteresser vises som reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode i egenkapitalen i det omfang, den regnskabsmæssige værdi overstiger kostprisen.

Virksomheden har valgt at anse indre værdis metode som målegrundlag.

Anvendt regnskabspraksis

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

Nedskrivninger til tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender.

Andre værdipapirer og kapitalandele indregnet under omsætningsaktiver

Værdipapirer og kapitalandele, indregnet under omsætningsaktiver, omfatter værdipapirer optaget til handel på et reguleret marked, der måles til dagsværdien på balancedagen. Dagsværdien opgøres på grundlag af den senest noterede salgskurs. Årets ændring i aktiernes samlede kursværdi indregnes med ét beløb i resultatopgørelsens finansielle poster.

Likvider

Likvider omfatter likvide beholdninger.

Egenkapital

Egenkapitalen omfatter virksomhedskapitalen og en række øvrige egenkapitalposter, der kan være lovbestemte eller fastsat i vedtægterne.

Reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode

Reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode omfatter nettoopskrivning af kapitalandele i datter- og associerede virksomheder i forhold til kostpris.

Reserven kan elimineres ved underskud, realisation af kapitalandele eller ændring i regnskabsmæssige skøn.

Reserven kan ikke indregnes med et negativt beløb.

Udbytte

Forslag til udbytte for regnskabsåret indregnes som særskilt post under egenkapitalen. Forslag til udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på generalforsamlingen.

Aktuelle skatteforpligtelser

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Selskabet hæfter som administrationsselskab for tilknyttede virksomheders selskabsskatter over for skattemyndighederne.

Gældsforpligtelser

Prioritetsgæld er således målt til amortiseret kostpris, der for kontantlån svarer til lånets restgæld. For obligationslån svarer amortiseret kostpris til en restgæld beregnet som lånets underliggende kontantværdi på lånoptagelsestidspunktet reguleret med en over afdragstiden foretaget afskrivning af lånets kursregulering på optagelsestidspunktet.

Andre gældsforpligtelser, som omfatter deposita, gæld til leverandører samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Eventualaktiver og -forpligtelser

Eventualaktiver og -forpligtelser indregnes ikke i balancen, men oplyses alene i noterne.

Noter

| | 2024 | 2023 |
|-----------------------------------|----------------|----------------|
| 1. Personaleomkostninger | | |
| Lønninger | 180.011 | 300.012 |
| Pensioner | 165.000 | 360.000 |
| | <u>345.011</u> | <u>660.012</u> |
| | | |
| Gennemsnitligt antal beskæftigede | <u>1</u> | <u>2</u> |

2. Skat af årets resultat

| | | |
|---------------------------------------|---------------|---------------|
| Skat af årets resultat | 36.988 | 38.066 |
| Regulering af udskudt skat | 55.536 | 38.278 |
| Regulering af skat vedr. tidligere år | 4.522 | 15.527 |
| | <u>97.046</u> | <u>91.871</u> |

3. Oplysninger om kapitalandele i tilknyttede og kapitalinteresser*Tilknyttede virksomheder*

| Navn | Hjemsted | Ejerandel i % | Egenkapital | Resultat |
|------------|----------------|---------------|---------------|---------------|
| Dallov ApS | Charlottenlund | 100,00 | 99.577 | 44.908 |
| | | | <u>99.577</u> | <u>44.908</u> |

Kapitalinteresser

| Navn | Hjemsted | Ejerandel i % | Egenkapital | Resultat |
|-----------------|----------|---------------|----------------|-----------------|
| Video Vicer ApS | Ballerup | 22,50 | 688.145 | -392.273 |
| | | | <u>688.145</u> | <u>-392.273</u> |

4. Langfristede gældsforpligtelser

| | Forfald efter 1 år | Forfald indenfor 1 år | Forfald efter 5 år |
|--------------------------------|-----------------------|--------------------------|-----------------------|
| Gæld til realkreditinstitutter | 876.604 | 33.646 | 724.877 |
| | <u>876.604</u> | <u>33.646</u> | <u>724.877</u> |

5. Eventualforpligtelser

Selskabet er sambeskattet med de øvrige selskaber i koncernen og hæfter solidarisk for de skatter, som vedrører sambeskatningen. Det samlede beløb fremgår af årsrapporten, da selskabet er administrationselskab i sambeskatningen.

Der er herudover ingen eventualforpligtelser pr. statusdagen.

6. Sikkerhedsstillelser og pantsætninger

Til sikkerhed for gæld til realkreditinstitutter på t.kr. 910, er der givet pant i grunde og bygninger, hvis regnskabsmæssige værdi udgør t.kr. 1.005 pr. statusdagen.

Selskabet har deponeret ejerpantebreve på i alt t.kr. 45 til sikkerhed over for ejerforening. Ejerpantebrevet giver pant i ovenstående grunde og bygninger.

Der er herudover ingen sikkerhedsstillelser og pantsætninger pr. statusdagen.

Noter

| | 2024 | 2023 |
|---|-------------------|-------------------|
| 7. Forudsætninger for dagsværdiberegninger af aktiver og forpligtelser | | |
| Værdipapirer og kapitalandele | 22.694.336 | 24.572.519 |
| Saldo ultimo | 22.694.336 | 24.572.519 |

Årets urealiserede ændringer af dagsværdi indregnet i resultatopgørelsen udgør 498.481 kr.

PENNEO

Underskrifterne i dette dokument er juridisk bindende. Dokumentet er underskrevet via Penneo™ sikker digital underskrift. Underskrivernes identiteter er blevet registreret, og informationerne er listet herunder.

“Med min underskrift bekræfter jeg indholdet og alle datoer i dette dokument.”

Søren Dallov Ibsen

Direktør

Serienummer: 5eddd42e-51f2-495b-bdfb-ff449dfd842

IP: 89.150.xxx.xxx

2025-06-24 06:49:00 UTC



Søren Dallov Ibsen

SØREN DALLOV IBSEN ApS CVR: 29691371

Dirigent

Serienummer: 7fdbe2b2-f739-43de-b314-ca4f747d0a86

IP: 89.150.xxx.xxx

2025-06-24 06:50:06 UTC



Dette dokument er underskrevet digitalt via [Penneo.com](https://penneo.com). De underskrevne data er valideret vha. den matematiske hashværdi af det originale dokument. Alle kryptografiske beviser er indlejret i denne PDF for validering i fremtiden.

Dette dokument er forseglet med et kvalificeret elektronisk segl. For mere information om Penneos kvalificerede tillidstjenester, se <https://eutl.penneo.com>.

Sådan kan du verificere, at dokumentet er originalt

Når du åbner dokumentet i Adobe Reader, kan du se, at det er certificeret af **Penneo A/S**. Dette beviser, at indholdet af dokumentet er uændret siden underskriftstidspunktet. Bevis for de individuelle underskrivers digitale underskrifter er vedhæftet dokumentet.

Du kan verificere de kryptografiske beviser vha. Penneos validator, <https://penneo.com/validator>, eller andre valideringstjenester for digitale underskrifter.